



**RÅDET FOR  
DEN EUROPÆISKE UNION**

**Bruxelles, den 29. november 2005  
(OR. en)**

**14779/05**

**OJ CONS 65  
TRANS 247  
TELECOM 135  
ENER 181**

**FORELØBIG DAGSORDEN**

---

for: 2695. samling i RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION  
(TRANSPORT, TELEKOMMUNIKATION OG ENERGI)  
dato: torsdag den 1. (kl. 10.00) og mandag den 5. (kl. 10.00) december 2005

---

1. Godkendelse af den foreløbige dagsorden
2. Godkendelse af listen over A-punkter  
15056/05 PTS A 56  
+ ADD 1

**ENERGI (kl. 10.00)**

3. Bedre regulering: gennemførelse og resultater af det indre marked for elektricitet og naturgas  
Meddelelse om gennemførelsen af det indre marked for elektricitet og naturgas (yderligere foranstaltninger for at forbedre dets funktion)
  - Orienterende debat  
14330/05 ENER 168 ENV 523 TRANS 230  
14800/05 ENER 184 ENV 547 TRANS 248
4. Klimaændringer og bæredygtig energi
  - Orienterende debat/Rådets konklusioner  
10368/05 ENER 109 ENV 312 TRANS 130  
+ REV 1 (de)  
12628/05 ENER 139 ENV 424 TRANS 186  
14332/05 ENER 169 ENV 524 TRANS 231

5. EU's internationale energiforbindelser
  - a) Ajourføring af energidialogen mellem EU og Rusland og Det Permanente Partnerskabsråd
  - b) Dialogen mellem EU og OPEC  
14914/05 ENER 188
  - c) Energitraktaten (med Sydøsteuropa)
  - d) Energichartertraktaten
 – Orientering fra formandskabet og Kommissionen

### **TELEKOMMUNIKATION (kl. 15.00)**

6. Bedre regulering - Gennemgang af det europæiske regelsæt for markederne for elektronisk kommunikation og frekvenspolitik
  - Orienterende debat  
12096/05 TELECOM 89 COMPET 171 TRANS 171  
12393/05 TELECOM 94 COMPET 182 AUDIO 26  
13965/05 TELECOM 121
7. "i2010 - Et europæisk informationssamfund som middel til vækst og beskæftigelse"
  - Orienterende debat og Rådets konklusioner om i2010-strategien
  - Rådets konklusioner om e-adgang  
(Offentlig forhandling)  
9758/05 TELECOM 47 COMPET 122 RECH 128 AUDIO 20 SOC 253  
EDUC 95 TRANS 113 SAN 98 (x)  
12269/05 TELECOM 91 SOC 345 COMPET 174 RECH 171  
13961/05 TELECOM 119  
14225/05 TELECOM 129 COMPET 243 RECH 208 AUDIO 39 SOC 431  
EDUC 171 TRANS 223 SAN 171  
+ ADD 1
8. Hurtigere overgang fra analog til digital radio-/tv-spredning
  - Rådets konklusioner  
9411/05 TELECOM 41 AUDIO 19 (x)  
12817/05 TELECOM 98 COMPET 202 AUDIO 28 TRANS 193  
14226/05 TELECOM 130 COMPET 244 AUDIO 40 TRANS 224  
+ COR 1 (it)
9. Verdenstopmødet om informationssamfundet (WSIS)
  - Orientering fra formandskabet og Kommissionen om resultatet af topmødet

## MANDAG DEN 5. DECEMBER 2005 (kl. 10.00)

### SØTRANSPORT

10. Beskæftigelse til søs  
"Fremme af beskæftigelsesmulighederne i Fællesskabets søfartssektor og tiltrækning af unge til søfartserhvervet"
- Rådets konklusioner  
14319/1/05 MAR 155 REV 1

### INTERMODALE SPØRGSMÅL

11. Et civilt globalt satellitnavigationssystem (GNSS)  
Status over programmet
- Orientering fra Kommissionen

### LANDTRANSPORT

12. Adgang til jernbanemarkedet
- a) Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om ændring af Rådets direktiv 91/440/EØF om udvikling af Fællesskabets jernbaner (tredje jernbanepakke) (R)\*  
(Retsgrundlag foreslået af Kommissionen: EF-traktatens artikel 71)
- Politisk enighed  
(Offentlig forhandling)
- b) Ændret forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om offentlig personbefordring med jernbane og ad vej (R)  
(Retsgrundlag foreslået af Kommissionen: EF-traktatens artikel 71 og 89)
- Status over drøftelserne  
7147/04 TRANS 107 CODEC 335 (x)  
11508/05 TRANS 155 CODEC 657 (x)  
12618/05 CODEC 790 TRANS 182  
14737/05 TRANS 245 CODEC 1054  
+ ADD 1  
+ ADD 2
13. Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om internationale jernbanepassagerers rettigheder og forpligtelser (R)\*  
(Retsgrundlag foreslået af Kommissionen: EF-traktatens artikel 71, stk. 1)
- Politisk enighed  
(Offentlig forhandling)  
7149/04 TRANS 109 CODEC 337 (x)  
12620/05 CODEC 792 TRANS 184  
15028/05 TRANS 257 CODEC 1101  
+ ADD 1

14. Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om certificering af togpersonale, der fremfører lokomotiver og tog på jernbanenettet i Fællesskabet (tredje jernbanepakke) (R)\*)
- Politisk enighed  
(Offentlig forhandling)
  - 7148/04 TRANS 108 CODEC 336 (x)
  - 12619/04 CODEC 791 TRANS 183
  - 14978/05 TRANS 255 CODEC 1091
  - + ADD 1
15. Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om kørekort (omarbejdet udgave) (R) \*)  
(Retsgrundlag foreslået af Kommissionen: EF-traktatens artikel 71, stk. 1)
- Politisk enighed  
(Offentlig forhandling)
  - 15820/03 TRANS 360 CODEC 1773 (x)
  - 16340/04 TRANS 397 CODEC 1376 (x)
  - + COR 1 (en) (x)
  - + EXT 1 (cs, et, lv, lt, hu, pl, sk, sl) (x)
  - 14980/05 TRANS 256 CODEC 1092
  - + ADD 1
  - + ADD 1 EXT 1 (cs, et, lv, lt, hu, pl, sk, sl)

## LUFTFART

16. Eksterne forbindelser
- a) Forhandlinger mellem EU og USA om en luftfartsaftale
- Orientering fra Kommissionen/Drøftelse
  - 14774/1/05 AVIATION 173 RELEX 675 USA 82 REV 1 **RESTREINT UE** (x)
- b) Udkast til Rådets afgørelse om bemyndigelse af Kommissionen til at indlede forhandlinger om en samlet aftale om et åbent luftfartsområde med Folkerepublikken Kina
- (evt.) Vedtagelse
  - 7419/05 AVIATION 24 ASIE 11 CHINE 5 **RESTREINT UE** (x)
  - 14888/05 AVIATION 177 ASIE 90 CHINE 18 **RESTREINT UE** (x)
17. Sikkerhed inden for luftfart
- Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om fælles bestemmelser om sikkerhed inden for civil luftfart
- Statusrapport
  - 12588/05 AVIATION 129 CODEC 787 (x)
  - 14981/05 AVIATION 181 CODEC 1093

18. Eventuelt

- a) Ikke-bindende mål som et energipolitisk instrument
  - Anmodning fra den danske delegation  
14787/05 ENER 182
- b) Opfølgning af den uformelle ministerkonference i Verona om livslang læring på færdselssikkerhedsområdet
  - Orientering fra formandskabet og den italienske delegation
- c) Pakken vedrørende sikkerhed til søs
  - Orientering fra Kommissionen  
15034/05 MAR 161 TRANS 258 ENV 561 CODEC 1102
- d) Meddelelse om perspektiverne for sejlads ad indre vandveje
  - Orientering fra Kommissionen
- e) Forelæggelse af det fælles projekt SESAME (det fælles europæiske luftrum)
  - Orientering fra Kommissionen
- f) Meddelelse fra Kommissionen til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget om udvidelse af Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagenturs opgaver - en agenda for 2010
  - Orientering fra Kommissionen  
14895/05 AVIATION 178
- g) Luftfartssikkerhed
  - Memorandum fra den franske delegation
- h) Vejtransport
  - Memorandum fra den franske delegation
- i) Ministerkonference om motorveje til søs (den 24. januar 2006 i Ljubljana)
  - Orientering fra Kommissionen og den slovenske delegation  
14971/05 TRANS 260 MAR 160

---

(R) Retsakt.

\*) Der kan begæres afstemning om dette punkt.

(x) Dok. udgået.